

Zeitschrift: Werk, Bauen + Wohnen
Herausgeber: Bund Schweizer Architekten
Band: 93 (2006)
Heft: 1/2: Spielräume = Tolérances = Tolerances

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

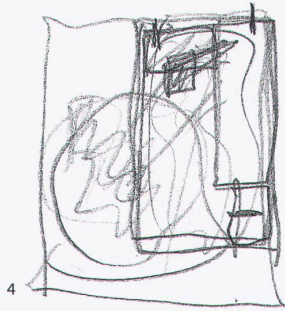
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

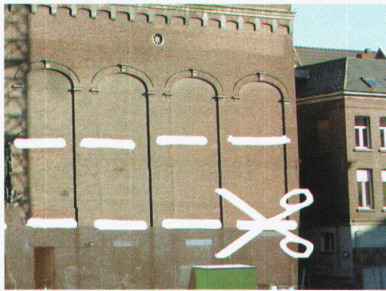
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 28.04.2026

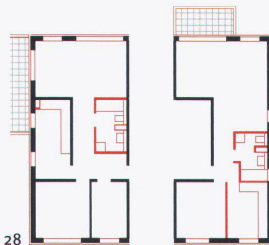
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



4



14



28



44



58

Spielräume

- 3 Editorial
- 4 **Spielraum ist sozialer Raum** Ein Gespräch mit Herman Hertzberger
- 14 Joachim Declerck, Maarten Van Den Driessche
Play for real Architektur als Rollenspiel: 51N4E und das Kulturzentrum LAMOT™ in Mechelen
- 22 Martin Tschanz
Coperto Zentrum Sandro Pertini von Francesco Collotti in Bettola, Peschiera Borromeo, Mailand
- 28 Enrico Santifaller
Das kleine Bilbao des Stadumbaues Ost Stefan Forsters Transformationen von Plattenbauten in Leinefelde
- 34 Erich Bandi
Spielraum im Architekturwettbewerb
- 38 Edu Haubensak
Logik und Laune Musik, Notation und Spielräume
- 44 Sabine von Fischer
Risse, Spalten, Fugen Spielraum im architektonischen Detail

Forum

- 55 Kolumne: Christina Viragh
- 56 EFH: Wohnhaus H-M in Lupsingen von Luca Selva Architekten
- 58 Wettbewerb: «Genève 2020», ein Wettbewerb als Manifest
- 62 Bauten: Siedlung Hagenbuchrain von Bünzli & Courvoisier
- 64 Bauten: Zwei Wohnhäuser in St. Moritz von Pablo Horvath
- 66 Innenarchitektur: Tramwarte Halle Bellevue in Zürich von form.c
- 68 Stadtmobiliar: Neue Weihnachtsbeleuchtung in Zürich von Gramazio & Kohler. Eine Nachlese
- 70 Bücher: Die Schweiz – ein städtebauliches Porträt
- 74 Leserbrief
- 76 bauen + rechten
- 77 Ausstellungen | Veranstaltungen | Wettbewerbe
- 82 Neuerscheinungen | Produkte
- 84 Vorschau | Impressum

werk-Material

Bünzli & Courvoisier Architekten, Zürich: Wohnüberbauung Hagenbuchrain, Zürich-Albisrieden
Pablo Horváth, Chur: Mehrfamilienhäuser J. Buff, St. Moritz